

# Kolozsvári Hírlap

FÜGGETLEN NAPILAP.

Megjelenik mindennap.

Ára 2 fillér.

Főszerkesztő:

Dr. ÓVÁRI ELEMÉR.

Felelős szerkesztő:

CSOKONAI VITÉZ MIHÁLY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Kossuth Lajos-utca 17. sz.

## Pusztul a magyar.

Kolozsvár, 1904. márc. 2.

A statisztika irgalmatlan tudomány; számokkal dolgozik és a számok mindig kelletlenül ridegek. Az országos statisztikai hivatal közzéteszi az 1903. évi népesedési mozgalom hozzávetőleges adatait és ezek valóban megdöbbentő képet adnak Magyarországról.

Most igazán pusztulunk; nem képlegesen, mint eddigelé szokták írni, hanem valamilyen birtok új földesur kezébe ment át, hanem a szó legkönyörtelenebb értelmében: kevesbedünk, fogyunk természetes és mesterséges uton. Egyszerre háromfelől is ránk zudul a veszedelem. A születések kevesbednek, a házasságok száma apadóban van és a kivándorlás ijesztő mérveket ölt.

Nagyon szomorú jelenség, ha a népből a legtermészetesebb hajlamok kivésznek; ha az emberek a legelemibb ösztöneiket is leküzdik, hogy még a fajbeli számarányok csökkentése árán is valahogy könnyebb megélhetést biztosítsanak önmaguknak.

Nagyobb ez a veszedelem a pestisnél, a koleránál, a tüdővésznel és a legirtózatossabb háborúknál. Mindezek a nagy és félelmetes bajok csak ezeket vagy legfeljebb tizezreket pusztítanak el, míglen a nemi absztinencia százazrekre menő életet von el a jövő generációtól és egyetlen emberöltő alatt még nagy nemzetek teljes elpusztulását is vonhatja maga után.

Hogy Magyarországon kitört ez az absztinencia és karöltve jár a felnőttek kivándorlásával, az világosan azt mutatja, hogy itt a gazdasági, a megélhetési viszonyok türehtlenek és hogy nem szörványos és átmeneti tünettel, hanem gyökeres bajjal állunk szemben. Éppen a legutóbbi két esztendő ugynevezett jó esztendő volt: jó termésünk volt kétszer egymásután és pénz jött az országba s mégis ezzel a lendülettel esik össze a népesedési dekadencia.

Világos, hogy az okok régebbi viszonyokban és magában a gazdasági rendszerben keresendők; kiderül immár mindenki számára érthetően az, hogy a kiegyezés óta a haladásnak csak a külső mázát kenték ránk és hogy belülről romlodozunk. Bizonyosodik az a régi elv és tapasztalat, hogy függő népek természetes szaporodása is fennakad és hogy csak igazi szabadság és önállóság hordják méhükben azt a jólétet, mely a fajok szaporulatát meghozza és elősegíti.

Politikusaink czivakodásaik közepette megállhatnának egy pillanatra és a szomorú adatok átértésével észbe kaphatnának, hogy mitsem ér az örökös harc, mert emellett végül elpusztul a faj, melynek érdekében czivódnak, s egy szép nap arra a meglepetésre ébredünk, hogy: Élt egy nép a Tisza partján, századokig lomhán, tétlenül... most pedig volt, nincs... és nem is lesz többet soha, soha, soha!

## Országgyűlés.

Budapest, márcz. 1.

A képviselőház a delegáció tárgyalásainak befejezte után ma tartotta első ülését Perczel Dezső elnöklésével.

Elnök bejelenti Korodi Lutz Németországból költözött volt brassói képviselőnek irásban beküldött lemondását, melynek hangja olyan, hogy az elnök nem olvashatja fel, hanem kénytelen visszaküldeni azt a berlini nagy követség útján Korodinak, a kinek lemondását a Ház egyszerűen tudomásul veszi.

Elnök indítványozza, hogy az ujonczjavaslat tárgyalását folytassák.

Polonyi Géza elfogadja az indítványt s egyszersmind kérdi, mikor terjesztik a Ház elé a július óta függőben tartott, Khuen-Héderváry Károly gróf vesztegetési ügyében tett bizottsági jelentést, mert most azért aktuális, mert szó van róla, hogy Khuen-Héderváry Károly gróf legközelebb belép a kabinetbe. Az affér elintézetlen lévén, ezt a parlament lekicsinylésének tekinti.

Perczel elnök kijelenti, hogy a bizottság jelentését múlt év október havában nyomtatásban kiosztották a képviselők között. Mig az ex-lex állapot tart, az államszükségleteken kívül egyebet tárgyalni nem lehet.

Gr. Tisza István miniszterelnök ugyan-ezt a kijelentést teszi. hozzátéve, hogy Khuen-Héderváry prof szeptőltenül került ki azon ágyból. Pártolja az elnök napirend indítványát.

A Ház többsége az elnök napirend-indítványát elfogadta.

Ezzel az ülés véget ért.

## Kossuth-szobor Kolozsvárt.

Kolozsvár, márcz. 1.

Rég elhatározta már Kolozsvár törvényhatósága, hogy Kossuth Lajosnak, édes magyar hazánk egyik legnagyobb fiának, kinek már az ország számos helyén áll érc-alakja, a hová a magyar imádkozni mehessen, ha veszélyben érzi magát, szobrot állít.

Sajnos, hogy a tanács oly soká késett, bizonyára fázott az eszme megvalósításától, félt, hogy a Kossuth nimbusztól ma is félők kiporolják.

Ma végre a sajtó gyakori felszólalására a szobor ügye már abban a stádiumban van, hogy a szobor-bizottság megalakult. Sok derék, agilis igazi hazafit láttunk annak tagjai sorában, kik garanciát nyujtnak nekünk arra, hogy most már a Kossuth-szobor megvalósítása eszméjét nem lehet eliatlatni.

A bizottság március 15-én a szabadság idusán lép actióba. Kiáltványt intéz Kolozsvár hazafias közönségéhez, hogy nélkülözhető fil-lérellekel járuljanak a nemes czél megvalósításához, hogy Kolozsvárt mielőbb rövid időn belül láthassuk szobrát felállítva Magyarország egyik legnagyobb fiának, Kossuth Lajosnak.

Semmi kétségünk, hogy e város minden rendű és rangu polgára, mely mindenkor előljárt a hazafias eszmék keresztülvitelére, most is szívesen, készörömmel, lelkesedéssel fog adózni, hogy a szabadság apostolának szobrot emeljen, mely oltára fog lenni nemcsak Kolozsvár, de az összes erdélyi magyaroknak.

Legyenek üdvözölve e helyről a szobor-bizottság összes tagjai, a kiket hazafias lelki-letük késztet a nagy munkára, a kik iránt teljes bizalommal vagyunk, hogy Kolozsvár városában a Mátyás király momentális szobra mellett nemsokára állni fog a Kossuth Lajosé is. Kolozsvár hazafias közönségének áldozat-készítéséből.

## Nagy botrány a Mátyás-téren.

— Megvert lapkiadó. —

Kolozsvár, márcz. 1.

Tegnap a kora reggeli órákban nagy botrány történt a Mátyás-téren. Gombos Ferenc törvényhatósági bizottsági tagot, az „Ujság” kiadótulajdonosát három román joghallgató megverte. Az eset részletei a következők:

Gombos Ferenc az éjjel egyik Mátyás-téri kávéházban mulatott s záróra után kissé rózssás hangulatban távozott onnan, hogy hazamenjen. A mint a Szele Márton üzlete elé ért, három román jogász, névszerint Cirila Juon, Mandel Antal, Dán Pompilius a Deák Ferenc-utczából vele szembejöttek.

Gombos midőn elhaladtak, halkan utánuk kiáltott: Pimasz oláhok! Ezt a három román meghallotta, visszafordultak és kérdőre vonták Gombost. Mire az tett kijelentéseit ismételte.

A dühbe borult fiatal emberek erre neki rontottak és ütlegelni kezdték ökleikkel. Gombos védekezni próbálkozott, azonban a támadók kifacsarták a kezében levő botot s ezután ezzel bántak el vele.

Rendőrt nem lehetett látni. Csak Gombos hosszas segélykiáltására került elő az ör-

szem, ki aztán megszabadította a megtámadott szegény Gombost kényelmetlen helyzetéből és a támadókat a központra bekísérte.

Az ügyeletes tisztviselő előtt azt vallották, hogy először Gombos sértette meg őket és a mikor kérdőre vonták a ütött először. A kölcsönös sértés így megállapítván az ügynek a járásbíró előtt lesz a folytatása.

## ÉJJELI POSTA.

— Express tudósítás. —

**A Dreyfus-pör revíziója.** Párisból jelentik: A semmisítőszék márczius 3-án kezdi meg a Dreyfus-pör tárgyalását. A bizonyítás során szenzációs leleplezéseket várnak és így a tárgyalás iránt ismét óriási nagy az érdeklődés.

**Automobil a felkelők szolgálatában.** A genfi lapok híradása szerint Sarafow Boris a balkáni felkelők vezére, a ki jelenleg ismét ott időzik, egy páncélozott autót rendelt s azon fogja vezetni a maczedon felkelők harci műveleteit.

**Nagy tűz Londonban.** City egyik szűk utcájában, a Szent Pál székesegyház mögött tegnap éjjel tűz támadt. Az épület, a mely kigyulladt, alig félóra alatt teljesen leégett, úgy, hogy a tűzörség nem segíthetett. A mikor később a felső emeletek romjait átkutatták, a padlás alatt öt asszony elszenesedett holttestét találták meg.

**Angolok Persiában.** Hire jár, hogy Anglia Persiától 100 évre koncessziót nyert az ottani, a földben levő kincseknek kiaknázására.

**Krüger egészséges.** Mentővelel jelentik: A Krüger elnök egészségi állapotáról elterjedt nyugtalanító hírek alaptalanok. Orvosa igen jónak mondja Krüger állapotát.

**A konstantinápolyi rendjelszédelgés.** A Frankf. Ztg.-nak jelentik Konstantinápolyból, hogy a törvényszék az összes perbe fogott rendjelszédelgőket tíz évi fogházra ítélte. — Köztük van egy dr. Christof nevű volt német bíró, a ki már évek óta Konstantinápolyban él és török alattvalóvá lett. A rendjelszédelgők a múlt évben több mint mint 10.000 főt kerestek.

**Gyilkosság a kártya mlatt.** Törökbecséről írják, hogy az ottani aracsai korcsmában Boesaracz Lázár és Krompics Milán tumburások együtt kártyázták. A kártyajáték Boesaracznak kedvezett, a mennyiben négy filért nyert, erre Krompics dühében kést rántott elő és azt társa nyakába döfte. Boesaracz hétfőn reggel virradóra meghalt. A gyilkost a csendőrség elfogta.

**Letartóztatott esperes.** Fogarásról jelentik: A nagyszabenyi Albina-bankban felfedezett nagy váltóhamisítás következtében Dán Gyula gör. kel. esperest letartóztatták az utcán. A letartóztatás után házkutatást tartottak nála és számos kitöltetlen hamis váltót találtak lakásán. A csendőrség több csalást, sikkasztást és váltóhamisítást bizonyított rá az esperesre. A letartóztatás érthető szenzációt keltett az egész környéken.

**A német császár fivérének temetése.** Kielből táviratozzák: Ma délelőtt a Miklóstemplomban Vilmos császár, a katonai és a városi hatóságok jelenlétében temették Henrik herceget. A kikötőben levő hajók a gyász jeléül 21 ágyulóvést tettek.

**Levágta a kérője orrát.** Ipolyságról írják: Porui járt Drégely-Paláukon Terényi Sándor földmiveslegény. Terényi egy leányba szerelmes volt, de a szülei elleneztek a házasságot. A leány babonához folyamodott és rávette a legényt, hogy az éjfélkor háromszor dugja ba az orrát az ablakán, akkor egymáséi lehetnek. A legény ezt megfogadta és a kitűzött éjjelen bekopogtatott a leányhoz. A

leány azonban időközben megtudta, hogy a legény már kezd hidegülni iránta és midőn a legény harmadszor is bedugta az orrát az ablakon, azt egy hirtelen kanyarítással levágta. A legény most az ipolysági kórházban fekszik.

## HELYI HIREK.

— **A közönséghez!** Lapunk rövid fennállásával már bebizonyította, hogy Kolozsvár közönségének egy rég óhajtott pártatlan, megvesztegethetetlen szókimondó független sajtó-organuma. Az „igazság“ jegyében indult meg lapunk, az igazságért harezol. Nem tussol, nem hallgat el semmit, nyíltan kimondja igazát. Hírszolgálatban elől állunk, legtöbb esetben megelőzzük a többi lapokat. Lapunk röviden, de a világi, a hazai, a helyi eseményekről pontos és gyors értesítést ad. Pártolják és terjesszék hát a polgárság igazi érdekképviselői lapját a „Kolozsvári Hirlap“-ot.

— **A kolozsvári színház.** A kolozsvári színház építése ügyében Sandor János államtitkár elnöklelte alatt Budapesten ülés volt. Jelen volt Fellner bécsi építész is. Megállapították az építkezés részleteit. A Fellner-czég a költségvetést záros határidőn belül be kell nyujtsa. A színház 1500 nézőre készül. 50 páholya lesz cssk, kevesebb, mint most.

**Czellövészet.** A nemrégiben megalakult Kolozsvári Athletikai Klub a Torna-Vivodában már két hete megkezdte a vívást. A czellövészetet szombaton, márczius 5-én kezdik meg szobafegyverekkel Sárpi László és Hankó Elemér vezetése alatt. A szoba-czellövészet csak az enyhe idő beálltáig fog tartani, azután a szabadban a város valamely arra alkalmas külső területén fogják a tagok rendszeres golyós fegyverekkel gyakorolni magukat a czellövészetben.

— **Felolvasás.** A kolozsvári „Bethlen Gábor“-kör ma d. u. 5 órakor tartja az ev. ref. theol. fakultás dísztermében II. felolvasó estélyét.

— **Tűz.** Rémes harangkongatás verte föl az éjjel fél 4 órakor a bajnali csendet. A toronyór tüzet jelzett. Monostoron a Sütő-utcában Baumzweig Emil kereskedő háza ismeretlen okokból kigyullt. A házban levő szatócs üzletben keletkezett a tűz, mely gyorsan harapódzott tova és rövid idő alatt a lángok az egész házat elborították. A kivonult tűzoltóság és a szomszédok segélyével sikerült a lakosoknak minden házbeli butort megmenteni, mielőtt a tetőzet beszakadt volna. A szatócs boltban — a hol a tűz keletkezett — minden a lángok martaléka lett. A tüzet reggeli 5 órára a tűzoltók teljesen lokalizálták. A háznak minden faalkatrésze elégett, csak a négy csupasz kormos fal meredez az ég felé lehullott vakolattal. A ház biztosítva volt.

— **Posta és távirada altisztek bálja.** A posta- és táviradaaltisztek és szolgálak, kik oly farsztó szolgálatot teljesítenek a közönség érdekében, mint minden évben, úgy az idén is márcz. hó 5-én, szombaton a Vigadó helyiségében bált rendeznek. A bálra nagyban folynak az előkészületek. A rendezőség erélyesen buzgálkodik, hogy a kedélyességről általánosan ismert bál jó hírnevéből az idén se veszítsen. A meghívókat a rendezőség már szétküldötte.

— **Ismeretterjesztő előadás.** Rendkívül érdekes előadást tartott dr. Szombathelyi Gábor, vasárnap délután az iparos ifjaknak a városház tanácstermében. „A fürdés befolyása az egészségre“ című témáról számtalan képekkel illusztrálva. A taualságos előadást füzetekben ki is adatja az iparkamara!

**Verekedés.** Nagy verekedés volt az éjjel a Széchenyi-téren székely legények között. kiket az őrszem előállított. Mindnyájukat a dolgozóházba helyezték el.

— **Lövöldözés az éjszakában.** A lövöldözés sportját ismét nagyban kulturálja az arany ifjuság. Tegnap reggelre virradóra S. L., Sz. T. és M. G. joghallgatók széles jókedvükben a Buza utcában lövöldözgettek, kétségbeejtve az utca lakóit. Az eljárást el-  
lenük a rendőrség bevezette.

**Az Egyetemi Kör önképző köre 1904.** márcz. 15-én (szombaton) délután 5 órakor rendkívüli gyűlést tart. A gyűlés tárgya: A márcz. 5-én szavalandó költemények verseny szavalata.

— **A Grünfeld-Bürger-féle nagyhirű vonós négyes társaság** e hó 3-án a Conservatorium helyiségében hangversenyt rendez, melyen Sándor Erzsik. a. a országos zeneakadémia nagytehetségű növendéke is énekelni fog. Jegyek kaphatók Lepage Lajos üzletében.

— **Sakkverseny Kolozsvárt.** Tegnap kezdődött meg az egyetemi Sakk-kör második fordulója. A párosítás után Kónya nyert Mártonnal szemben, Ferenczy Téglás ellen. Benkő — Stern, Jancsó — Kulin játszma félbemaradt. Eddigi eredmény: Benkő 6<sup>1/2</sup> (7<sup>1/2</sup>), Stern 5<sup>1/2</sup>, (6<sup>1/2</sup>), Kónya 6, Kulin 4 (5), Ferenczy 3<sup>1/2</sup>, Márton 2<sup>1/2</sup>, Jancsó 2 (3), Téglás 0.

— **A Mátyás-asztaltársaság.** A Dréher söresarnokban a kolozsvári vendéglősök és kávéosok egy része s több egy asztalvendégei a közel napokban elhatározták, hogy asztaltársasággá alakulnak. Tegnapelőtt volt az asztaltársaság tényleges megalakulása. Elnökké lapunk felelős szerkesztőjét választották, alelnök lett Könczey Imre ügyvéd, titkár Incze Károly tanár, pénztárnok Erfurth Hugó a Kikaker-kávéház főpinczére, ellenőr Főgel Ferencz a „Debreczeni vendéglő“ tulajdonosa, gazda Pferschy Ferencz, asztalfőnök Bornyász József a Gebauer temetkezési intézet üzletvezetője, választmányi tagok: Heimann Sándor kávéos, Vermes Lipót kereskedő, Hilf Mór órás, Weisz Adolf kereskedő, Róth Mór kávéos. Az asztaltársaság czélja a teljesen elhagyatott szegény árva gyermekek felruházása, a melyre már néhány délelőtti összejövetelből 11 koronát tettek a Magy. Lesz. és Pénzváltó bankba kamatozás czéljából. Az asztaltársaság csak a délelőtti órákban gyűl össze s a jótékony czél mellett még hazafias missziót is teljesít, a mennyiben magyarosítani törekszik s minden idegen szó alkalmazását bünteti.

— **Összeesett az utcán.** Szilvásy Miklós joghallgató tegnap este 11 órakor a Mátyás király-téren összeesett. Beszállították a rendőrséghez, ahol aztán a mentők csakhamar magához térítették.

— **Színházi hírek.** Szegény Jonathánt Milöchernek a múlt héten szép sikerrel föllevenített operettejét csütörtökön megismétlik. Sherry Ordonneau és Felix ny operettejéből ma már a zenekari összpóbákat megkezdtek. A nagyhatású operette ujdonság szombaton került X. (páros) számú bérlet-szünetben bemutatásra.

— **Országos vivó- és torna-verseny.** Kolozsvár sport ifjuságának és közönségének egy részéből alakult rendező-bizottság által, a „Kolozsvári Egyetemi Athletikai Klub“ közreműködése mellett 1904. évi márczius hó 13-án az „Unitárius Kolegium Torna-Csarnokában — (Kossuth Lajos-utca) — az „Önkéntes Mentő-Egyesület“ és a „Mensa-academica“ javára országos vivó- és torna-versenyt rendez, báró Ghappon Samu vivómester 30 éves jubileumával kapcsolatban.

— **A „Polgári Kör“** előkészítő bizottsága tagjait a „Kolozsvári Hirlap“ szerkesztőségében pénteken este 7 órakor tartandó értekezletére tisztelettel meghívja — az előkéségi

— **Kossuth gyászünnepe.** Az „Egyetemi Kör“ Kossuth gyászünnepe rendező bizottsága az ünnepség programmjának megbeszélésére pénteken d. u. 2 órakor gyűlést tart.

— **Tolvaj maszk.** Az izraelitáknak tegnapi purimük volt. R. J. festősegéd maszkban

betért egyik Lázár-utcai izraelita családhoz. hol jól bekoszolva, azonfelül egy kedvező pillanatot felhasználva, 5 koronát elszóllított, de véletlenül rajtacsípték. R. J. ugyan már nem diletáns a csizelésben, mert a Barátok templomából most négy éve többet magával ű rabolta ki. A kis öreget a vendégség kegyetlenül elnászpárgolta s aztán szabadon bocsátották. Bizonyára emlékezetes lesz ez a purim.

-- **Öngyilkos jelölt.** Tegnap este a Széchenyi-téren Nagy Antal hentessegéd jól bepálkázva, társaira kést rántott és miután elfogták, kését mellébe szurta. A mentők veték kezelés alá. Sebei nem veszélyesek.

— **Helyreigazítás.** A kasszarabló pénzhamisítók bűntügye című tegnapi közleményünkben említés van téve Simon Jakabról is. Ez a Simon Jakab azonban nem azonos a hason nevű kolozsvári kiskereskedővel, kinek üzlete a Honvéd-utczában van.

| **Neumann M.** kolozsvári férfi-, fiu-, gyermek és leányka ruhák telepének rendkívüli izléssel és csinnal összeállított árjegyzéke megjelenévé, felhívjuk olvasóink figyelmét ezen Erdély legelső ruhatelepének lapunk utolsó oldalán látható hirdetésére és ajánljuk, hogy ruhaszükségletének beszerzése előtt kérjen e czégtől árjegyzéket, mely kívánatra ingyen és bérmentve küldetik. Ezen árjegyzéknek könnyen érthető ábrákkal illusztrált mértékvételi utasítása alapján ruhaszükségletét bárki könnyen és gyorsan fedezheti.

● **Gazdák, ha nagy terméshez akar-nak jutni,** Mauthner-féle magvakat vessenek. Idei árjegyzékét, mely 226 oldalra terjed, *Mauthner Ödön cs. és kir. udvari magkereskedése Budapesten, Rottenbiller-utca 33,* mindenkinek ingyen megküldi. A kitünően tisztított, legnagyobb csiraképességgel bíró, fajtisza magvak árai alacsonyak. Különösen fölemlítendő az impregnált takarmányrépamagvak és a legnemesebb gabna-félék dús választéka. (14)

## TÁVIRATOK.

### A mozgósítás előkészületei.

**Lemberg,** márcz. 1. A „Kurjer Lvovszki“ jelenti Krakóból: A hadügyminiszterium az államasutak igazgatóságát felszólította, hogy nyolcz nap alatt 13.000 tonna szenet, márcz. hó folyamán pedig 250.000 tonna szenet tartson készen katonai czélokra. A krakói hadtestparancsnokság az ottani mészáros szövetkezetet megkérdezte, hogy katonai czélokra mennyi marhát és milyen áron szállíthat. Hasonló kérdést intéztek a lembergi mészáros szövetkezethez is.

### Vetélkedés Albánia felett.

**Milanó,** márcz. 1. A Secolo bécsi tudósítója lapjának a következőket jelenti: Olaszország a legutóbbi időben formális ajánlatot tett Ausztria-Magyarországnak, hogy kössön vele Albániára vonatkozólag kompromisszumot. Az olasz kormány azt indítványozta Ausztria-Magyarországnak, hogy engedjen neki szabad kezét Vallenában és Durrazoban, a mivel szemben Albánia többi részében Ausztria-Magyarországnak lenne szabad keze. Az esetben, ha Ausztria-Magyarország ebbe beleegyezett volna, Olaszország kötelezni akarta magát arra is, hogy Ausztria-Magyarországnak Szaloniki felé is szabad utat enged. Jóllehet Ausztria-

Magyarország azonnal elhatározta, hogy ezt az indítványt nem fogadja el, kérdést intézett Németországhoz, a honnan olyan választ kapott, mely eredeti szándékában még jobban megerősítette. Ausztria-Magyarország erre elutasító választ küldött Olaszországnak és hoztatta, hogy Vallona és Durazzo hirtelen megszállását casus bellinek tekintené.

### A japán—orosz háboru.

**Budapest,** márcz. 1. A „Matin“ külön tudósítója jelenti Karbinból, hogy Korea északi részén összeütközött egy ezred kozak egy japán lovas ezreddel. Az oroszok a japánokat üldözőbe vették és több lovukat elfogták. A koreai udvar kétszázezer jent adományozott a Vöröskereszt-Egyület japáni kórházai számára. Ma reggel 15 japán hadihajó megjelent Port-Arthur előtt és hevesen tüzelni kezdett. Az orosz hajók eliadultak, hogy a japánokat megtámadják, de azok visszaszorították őket. Az összeütközésnél egy orosz hajó erősen megsérült, egy torpedó-naszád pedig elsüllyedt. — Két órai tüzeles után a japán hajóhad teljes rendben vonult vissza. A Galamb-öböl felé nagyszámu orosz tüzérség indult el.

### A király személye körüli miniszter kinevezése.

**Budapest,** márcz. 1. Khnen-Héderváry Károly grótnak a király személye körüli miniszterre való kinevezését a hivatalos lap legközelebbi száma fogja közölni. Gróf Khnen-Héderváry Károly kinevezése után nyomban Temesvárra utazik, hogy a parlamenti szokás szerint letegye mandátumát és választásnak vesse alá magát.

### Tábornok leánya, mint közlegény.

**Budapest,** márcz. 1. Mokszyvából jelentik: A hadügyminiszter megengedte, Máximow ezredes leányának, hogy mint közkatona belépessen az első gyalogezredbe.

Kiadja:

A SZERKESZTŐSÉG.

NEMZETI SZÍNHÁZ.

Kolozsvár 1904. márcz. 2-án

Egyenlőség

Fantázia 4 felvonásban.

Heti műsor:

Csütörtök: Szegény Jonathán.

Péntek: Kisértetek.

Szombat: Sherry 1-ször.

Vasárnap: d. u. A mama.

„ „ este Sherry.

Egy jégszekrény

kerestetik azonnali megvételre Zattler Géza fűszerkereskedőnél. Mozdony-utca 4. sz.

## NYILTTÉR. \*)

### Tekintetes Szerkesztőség!

Becses lapjuk tegnapi számában, ugy-szintén a „Magyar Polgár“ a „Kolozsvári Friss ujság“ hasonló számában a kasszarablókra vonatkozólag egy közlemény jelent meg, mely nevemmel is kapcsolatba van hozva, Tisztelettel kérem közölni, hogy én sem Simon Mózzsal, sem pedig Soós Istvánnal a kasszarablás és pénzhamisítás által kompromitált egyénekkal bárminemű összeköttetésben nem állottam, vagy pedig én nálam Simon Mózes, vagy bárki más a kasszarablásról említést is tett volna, mint a valóságnak meg nem felelő helyreigazítani.

Kelt Kolozsvár, 1904 márcz. 2.

Schuller Lajos.

## T. Nőlgyeim!

Van szerencsém b. tudomásukra hozni, hogy helyben *Mátyás király-tér 13. szám a. egy női divat-termet nyitottam,* hol a legkényesebb igényeknek is megfelelő mindennemű női ruhákat, utcaiz és utazó kosztümöket, valamint női felöltőket izlésesen és csinosan készítek. — A nagyobb világvárosokban több éven át szerzett tapasztalataim biztosítékul szolgálhatnak arra, hogy az engem megtisztelő igen tisztelt megrendelőimet a legpontosabban kiszolgálom. — Szives pártfogásért esdve maradtam

teljes tisztelettel:

Pollátsek Mór,  
női-szabó.

### Kiadó lakások:

**Honvéd-utca 62. sz.,** honvédlaktanya és igazságügyi palota közelében, 3—4 szobás külön pártai, a szükséges mellékhelyiségekkel, esetleg istálló, kocsiszin és szép kerthelyiséggel kiadó.

Továbbá **kiadó Szamosfaiván** 2 szoba, konyha verendával és egy 60 drb. marhára teljesen berendezett kőistálló, gazdasági udvarral. — Értekezhetni lehet *Zattler József* tulajdonossal Szentegyház-utca 20. szám és Kereszt-utca 7. sz. alatt.

**2.95 kr.** egy üveg készlet 33 darab 12 boros pohár, 12 vizes pohár, 6 likörös pohár, 1 vizes üveg, 1 boros üveg, 1 likörös üveg. MÜLLER utóda SOMLYAI Kolozsvár, Kossuth Lajos-utca 4. szám.

\*) E rovat alatt közlöttékért felelősséget nem vállal a szerkesztőség.

Sárga János

ékszerész, műtővös Kolozsvárt,

Mátyáskirály-tér 13.

Dusan berendezett raktárán tart arany, ezüst

és drágakő ékszereket. Készít ezüstneműeket, brillant és gyémánt ékszereket, valamint régieket becserél vagy átalakít a legújabb minták szerint. Nagy raktár valódi angol, francia, württembergi és chinai ezüst disztárgyakból.

== Megérkeztek! ==

**ZSITNY ANTAL** Női és férfi divatáru-raktára  
Kolozsvár, Mátyás király-tér 30.

Ajánlom a T. vevőközönség b. figyelmébe,  
hogy bevásárlási utamból haza érkezve,

**női és férfi divat üzletemet**

a legelső rangú bel- és külföldi gyárosoktól a legjobb minőségű és a legújabb divat mintájú árukkal rendeztem be, a melyet készpénzzel oly jutányos árban vásároltam meg, hogy azt a legolcsóbb árak mellett árusíthatom.

Kérem a T. vevő közönség szives meggyőződését áruim jóságáról és olcsóságáról.

Mély tisztelettel

**Zsitny Antal,**

Mátyás király-tér 30. (Status palota.)

== Megérkeztek! ==

M E G É R K E Z T E K ! !

M E G É R K E Z T E K ! !

**LEBOVITS IZIDOR**

Kolozsvár, Wesselényi M.-u. 20.

Ajánlja ujonnan berendezett és a legnagyobb kivánalmaknak megfelelő

**Férfi-divatáru üzletét.**

Legnagyobb választék **kalap, ing, nyakkendő, keztyű, esőernyő** és minden e szakmába vágó cikkekben. 19. sz.

Diszokmánynyal kitüntetve

**Bernáth E. Sándor** varrógép, kerékpár nagy raktára és hangszerüzlete a m. kir. posta és táv. szállítója  
**Kolozsvár.**

Összes áruimat havi részletfizetésre is adom és azokért 5 évig felelek. — Szakszerű villamos világítással és motor-erőre berendezett mechanikai műhelyemben a javításokat gyorsan és jutányos árban készítem. Nikkelezéseket, különféle színű emaillezéseket saját fűrdőmben és kemenczémbe állítok elő.

Képes árjegyzéket adok bárkinek.

**Babós és Társai vaskereskedése** Kolozsvárt, Deák F.-utca 25.

Telefon 351.

Nagy raktár mindennemű *hasai gyártmányu* vasárunkban, u. m. *Kudsi rudvasak, építkezési vasgerendák, Késs falkötő vasak, Beocsini-cément, Gypsz, Menyestet-nádfonat, Fedél és elssigetelő lemezek, Carbolineum és Kátrány, Kocska-alaku kovácsoszn, Kox és Fassén, Hollandi kence* és mindennemű festékárúk, *Fedő és Csomagoló Gyékények, Gazdasági gépek és esszközök, Gépolaj, Gépszijs, Rézgálics* stb.

Üzletünkben **Fizető pénztárgépet** állítottunk fel, mely minden készpénz fizetésről szelvényt ad és 50 korona ilyen szelvények visszaadása ellenében **1 koronát térítünk** meg áruban. Jutányos árak, pontos kiszolgálás.

Tűzmenet és pénztárgépek.

Konyhaberendezési cikkek.

Cs. és kir. udvari  
— szállító. —

**NEUMANN M.**

Szerb kir. udvari  
— szállító. —

**KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér.**

**A tászi és nyári idényre**

ajánl tavaszi és nyári öltönyöket, átmeneti kabátokat (Double-Ulster, Raglán), tavaszi felsőket (überzieher), Havelok ujjakkal és ujjak nélkül. Gazdasági kabátok szövethéléssel. — Fekete szalon és frakk-öltönyöket.

**Nagy választék fiu- és leánygyermek- és férfi-öltönyben**  
Minták és képes árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

Megrendeléseknél elegendő mértéknek egy régi öltöny beküldése. Gyermekruhák rendelésénél elegendő, ha a gyermek korát, a kívánt színt és árt velem közlik.

**Egy háztartási mérleg ingyen!**

Mesésen olcsó árak mellett küldöm szét tulhalmozott raktáromból világhírű kiválóságukért általánosan kedvelt

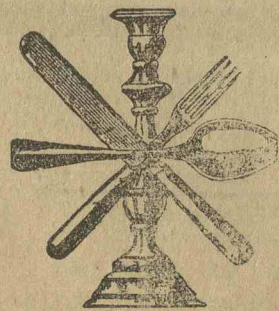
**MEXIKÓI EZÜST ÁRUIMAT**

és pedig:

- 6 db. mexikó ezüst asztalikus,
- 6 " " " evővillát,
- 6 " " " evőkanalat,
- 12 " " " kávéskanalat,
- 6 " kiváló desserikést,
- 6 " " dessertvillát,
- 1 " mexikói ezüst levesmerítő kanál,
- 1 " " tejmerítő,
- 2 " elegáns szalon asztali gyertyatartót.

**46 drb. összesen csak 6 frt. 50 kr.**

Minden megrendelő ezenkívül jutalomképen egy szavatosság mellett pontosan működő 12 1/2 kiló hordképességű háztartási mérleget kap teljesen díjtalanul. A mexikói ezüst egy teljesen fehér fém (belül is), melynek tartósságáért és kiváló minőségéért 25 évi jótállást válllok. Sztétküldés a pénz előleges megküldése esetén vagy utánvétellel történik az európai raktárból.



**DENKER J.** központi forgalmi áruháza **Budapest, Hernád-u. 54.**

**5 koronáért**

küldök 4 1/2 kiló (kb. 50 drb.) kevésbé megsérült finom enyhe

**PIPERESZAPPANT**

rózsa, liliumtej orgona, ibolya, rezedá, jácmin és gyöngyvirágból szépen összeválogatva. A pénz előzetes megküldése esetén vagy utánvétellel küldi

**DENKER J. Hernád-utca 54.**

**3 frt 60 krajcár**

utánvétellel egy vég szepességi vászon 5 teljes férfi vagy női ingre 90 cm. széles kitűnő minőségben 5 évi jótállással. Számos elismerés.

**4 frt 50 krajcár**

utánvétellel egy elegáns férfi öltönyre 3 mtr. divatos szövet egy elegáns férfi öltönyre tetszés szerinti színben kapható: **DENKER JÓZSEF-nél Budapest VII. Hernád-u. 54.**

**Kék zománczott főzőedény!** legfinomabb gyártmány bámulatos olcsó árban. Próbarendeles **5 kor. 90 fillérért** utánvétellel. Nem tetsző áru visszavétetik.

**DENKER JÓZSEF**  
Budapest, VII., Hernád-u. 54.

Nyomatott Gámán J. örökösénél Kolozsvárt, Kossuth Lajos-utca 10. sz.